

Слава Ісусу Христу!

Glory to Jesus Christ!

Четверта неділя великої чотиридесятниці – 4th Sunday of Great Lent

22.03.2015

Readings: Hebrews 6: 13-20 and Mk 9:17-31

23.3.2015 (Monday)	Утреня/ Matins 10 a.m.
24.3.2015 (Tuesday)	Канон св. Андрея Критського-Поклони /Canon of St. Andrew of Crete/Poklony 7 p.m.
27.3.2015 (Friday)	Місія: 6:00 веч. Сповідь; 6:30 Літургія напередосвячених дарів і місійна наука та сорокоусти. Lenten Mission: 6 p.m. Confessions; 6:30 Liturgy of Presanctified Gifts, Mission homily; sorokousty.

Нині в Польщі: Всепольський День молитви за мир в Україні.



Всі католицькі Єпископи Польщі закликають підтримати Україну духовно і матеріально. Проблеми в Україні обговорювалися під час пленарного засідання Єпископської Конференції Польщі.

Єпископи закликали католицькі парафії Польщі нав'язати безпосередній контакт з парафіями в Україні, щоб їм допомагати, також владики визначили Всепольський День молитви за мир в Україні.

«Стурбовані ситуацією за нашим східним кордоном, єпископи апелюють про молитву за наших братів українців та про допомогу для них. Пам'ятаємо, що коли ми боролися за свободу, Європа нам допомагала. Сьогодні, допомагаючи Україні, ми маємо можливість хоча би частково сплатити цей борг. Велику допомогу потребуючим в Україні вже несе Карітас Польщі та та Команда Допомоги Церкві на Сході. До цієї допомоги долучитися може кожен. Тому звертаємося до польських парафій, щоб нав'язали безпосередній контакт з парафіями в Україні: римо- та греко-католицькими», — йдеться у повідомленні.



The Canon of St. Andrew of Crete – Tuesday evening

We have passed the middle point of Great Lent and soon we will be in the midst of Holy Week – the week of Our Lord's Passion. We have the opportunity to further strengthen our faith, to take stock of our life and renew our relationship with Our Lord through the sacrament of reconciliation. We can ask ourselves honestly whether our life demonstrates the action of God's loving grace. Are we truly agents of God's compassion and mercy? On Tuesday we celebrate a service particularly focused on our need for repentance and our need to appreciate God's blessings.

Lenten Mission

The Lenten mission is our opportunity to deepen our Lenten reflections. Lent is the time not only to recognize our wrongdoing, but also to ask ourselves how we might be able to live a life in Christ more fully. This is such an important and beautiful purpose of Lent. The Lenten mission helps us to grapple with these questions for ourselves.

On Friday and Saturday evening we have an opportunity to participate in the sacrament of reconciliation.

Happy Birthday! Многая літа!

Вітаємо парафіян котрі цього тижня відзначають день народження.

Greetings and best wishes to all our parishioners who celebrate their birthday this week: Janko Herbut (24th), Natalie Oshukany (26th) and Anna Trusz (27th).

A simple, but important way of recognizing ourselves in the presence of Christ,

Is by praying the **Jesus prayer:**
Lord, Jesus Christ, Son of God,
have mercy on me a sinner.

Господи, Ісусе Христе, Сину Божий, помилуй мене грішного/ грішницю.



Нині: панахида +Іван Добрянський



Великопостна місія/ Parish Mission

о. Тарас Дусановський/Fr. T. Dusanowskyj.

Friday, March 27: 6:00 p.m. start.

Saturday, March 28: 5:00 p.m.

English Sunday Divine Liturgy:

Confessions and Mission Homily.

Sunday, March 29: 10 a.m. Divine Liturgy:

Confessions and Mission Homily in Ukrainian and English.



Saturday, March 28

9th Annual Pysanka Party
9:30-11:30 Small children (with parents)

11:30-12:30 LUNCH for everyone

9:30 -2:30 Older children and adults

Річні Загальні Збори
ВІДКЛАДЕНО до 26-го квітня;
Parish Annual Meeting
POSTPONED until April 26th.